Concerning A8E6 COMBINING DEVANAGARI DIGIT SIX
Shriramana Sharma, jamadagni-at-gmail-dot-com, India
2015-May-21

This document is not for any current action by the UTC. It is purely of academic interest and I am submitting this to the UTC registry only to record a particular finding of my current research into Sama Vedic svara markers for possible benefit to future investigations in this regard.

The Vedic proposal L2/07-343 N3366 says on page 5 that ◯ COMBINING DEVANAGARI DIGIT SIX is used to mark an atisvārya tone (the sixth) in Sāma Gāṇa. It provided on p 16 a minimal snipped attestation. The complete sāma from the source publication is now reproduced below, where one can see multiple occurrences of the same phrase with the same svara marking including a COMBINING SIX:

However, Sama Vedic scholars I consulted assert that the atisvārya does not occur in this phrase at all and the syllables marked with a COMBINING SIX actually exhibits a namana mode of singing (which is for some reason denoted thus, instead of by NA, in this edition).

In my Grantha proposal L2/09-372 p 15 I had noted that I wasn’t able to obtain attestation for COMBINING SIX in Grantha but proposed the character only for writing the Devanagari text provided earlier. At the time I was not able to access the source of the Devanagari attestation in order to trace the corresponding text in Grantha printings. (That
proposal had not provided the Sāma number from a primary source but only a page number from a secondary reference text). Now the Grantha text is shown from pp 109 & 110 of part 2 of Sāma Veda Samhitā published by AVMSSGDPS Samiti, Kumbakonam, Tamil Nadu, 1985:

One notes that the phrases are all marked with NA for namana. As such, the earlier Vedic proposal was in error to identify this as the atisvārya.

Sama Vedic scholars assert that the atisvārya does not occur as a primary svara at all to be marked by a COMBINING SIX. Thus its only occurrences are as secondary svara which is represented by six on the mainline. Nevertheless, encoding a COMBINING SIX might be useful for illustrative purposes such as primers or references listing occurrences of this svara.